

## Pronunciation Guide for *The Spider and the Sparrow*, by A.L. Sowards

*The following should give you a better idea of how to pronounce these words, but occasionally I have made an educated guess. If you see an error, please let me know and I will do my best to fix it promptly.*

### Key:

A=ape	U=universe	th=the
a=apple	u=under, further (schwa sound)	zh=vision
E=eat	ou=bout or ouch	G=gesture
e=empty	oy=boy or coy	g=game
I=ice	oo=loot or cool	bolded syllable = stressed syllable
i=igloo	uu=foot	
O=open	th=thin	
o=office, <i>saunter</i> , <i>father</i>		

### Word list (in alphabetical order):

Aachen: <b>oh</b> -hen	Calais: ka- <b>IA</b>
Alsatian: al- <b>sA</b> -shuhn	Champagne: shOm- <b>pan</b> -u
Altendorf: <b>ol</b> -ten-dOrf	Charlemagne: <b>shor</b> -lu-mAyn
Anne-Marie: an-mu- <b>rE</b>	Chasseur: sho- <b>soer</b>
Arachne: uh- <b>rak</b> -nE	Chemin des Dames: <b>shoo</b> -mu dA dam-u
Arc de Triomphe: ork doo <b>trE</b> -oomph	Cologne: ku- <b>IO</b> n
Archambault: or- <b>sham</b> -boo	Danke: <b>don</b> -ku
Artois: ar- <b>twoh</b>	De Havilland: du- <b>hav</b> -u-luhnd
Aubers: oh- <b>bers</b>	Deuxième Bureau: dooz-jEum boow-rO
Austerlitz: <b>ous</b> -tuhr-litz	Dorothea: dOr- <b>O</b> -tE-u
Aviatik: o-fE-o-tik	Douai: doy
Beaufort: <b>bO</b> -fert	Düsseldorf: <b>doos</b> -uhl-dorf
Bernard: bur- <b>noh</b>	Eindecker: In-dek-ur
Boche: <b>boosh</b>	Faber: <b>fo</b> -bur
Bon courage: bOn koor-oG	Falkenhayn: <b>fol</b> -kuhn-hIn
Boulogne: boo- <b>lown</b> -yu	Fokker: <b>foh</b> -kar
Boulogne-Billancourt: boo- <b>lown</b> -yu bE-yuhn- <b>koor</b>	Folkestone: <b>fOk</b> -stun
Butterkuchen: <b>but</b> -ur-koo-hen	Fournier: <b>fOn</b> -yA
Caisse des dépôts et consignations: kAs dA <b>dA</b> -pO A cOn-sE- <b>ya</b> -shEO	Frau Von Hayek: frou von <b>hI</b> -yek
	Galicia: gu- <b>lish</b> -E-u

Gallipoli: gu-**lip**-u-lE  
Gare Montparnasse: gor **mon**-por-  
nas  
Gaspard: **gas**-por  
Gendarmeries: zhon-doh-mu-**rE**  
Gerta: **ger**-tu  
Givenchy: **zhE**-vohn-shE  
Gottschalk: **got**-cholk  
Grande Armée: grond arh-mE  
Guten morgen: goo-ten **mOr**-gan  
Guynemer: **gE**-nu-mer  
Hindenburg: **hin**-den-boorg  
Horch: Orsh  
Hôtel de Crillon: **O**-tel doo **crE**-On  
Immelmann: **im**-mel-man  
International: on-tur-**na**-shE-O-nal  
Ja: ya  
Jasta: **yas**-tu  
Jean: jon  
Julian Olivier: jool-**yEun** O-**liv**-E-A  
Kallweit: **kal**-vIt  
Kann der Kaiser in der Hölle  
verrötten: kan der **kl**-zur in der **hel**-u  
fer-**ro**-ten  
Lebel: **loo**-bel  
Lohr: lOr  
Lothair: lO-**ther**  
Ludendorff: **loo**-den-dOrf  
Mademoiselle: mad-mwu-**zel**  
Manfred von Richthofen: man-fred  
von **richt**-hO-fen  
Marraine de guerre: mu-**rAn** doo ger  
Martin: mor-**tan**  
Mathilde: mu-**til**-du  
Maximo Durand: **max**-E-mO du-  
**rand**  
Michel: **mE**-shel

Moreau: **mO**-rO  
Morel: **mOr**-el  
Nein: nIn  
Nivelle: nE-**vel**-u  
Notre Dame de Lorette: nO-tru  
**dohm** du lOr-et-u  
Noyon: nwAyO  
Per ardua ad astra: pur or-doo-u ad  
ast-ru  
Phillipe: fil-**Ep**  
Phosgene: **fos**-jEn  
Picardy: **pik**-ur-dE  
Picric: **pik**-rik  
Pierre Bonnett: **pyer** bO-**nA**  
Poilu: **pwe**-loo  
Rationers: ra-**shE**-On-er  
Recklinghausen: **rek**-lEn-hou-zun  
Renault: rwoo-**nu**  
Rosemonde: **rOs**-mond-u  
Roux: **roo**  
Sauer: **zou**-or  
Schlieffen: **schIE**-fin  
Simon: **sE**-mOn  
Soixante-Quinze: **swu**-sunt kinz  
Somme: som  
Sopwith: **sop**-with  
Souchez: shoo-zoo  
Spad: spad  
Tannenburg: **tan**-un-burg  
Touny: too-**nA**  
Ulla: **oo**-lu  
Verdun: ver-**dun**  
Veronique: **ver**-O-nEk  
Vimy: vE-**mE**  
Ypres: **E**-pruh (But famously  
mispronounced by most British  
troops as **yI**-pur)